

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 8 (1961)
Heft: 6

Titelseiten

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 05.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

ZIVILSCHUTZ

Zeitschrift des Schweizerischen Bundes für Zivilschutz

für Schutz und Betreuung der Zivilbevölkerung in Kriegs- und Katastrophenfällen

Nummer VI/61 31. Dezember 1961 VIII. Jahrgang



Wir dürfen den Zusicherungen von Bundesrat Chaudet und des Generalstabschefs wie auch den Ausführungen über die Luftschutztruppen und den Territorialdienst in der Botschaft des Bundesrates zur Armeereform volles Vertrauen schenken, nach denen die Bataillone und selbständigen Kompagnien der Luftschutztruppen und die Organisationen des Territorialdienstes nach wie vor zur Hilfeleistung für die Zivilbevölkerung zur Verfügung stehen und ihrem Zweck nicht entfremdet werden. Die Einheiten unserer Luftschutztruppen, modern ausgerüstet und ausgebildet, bilden auf der Stufe der nationalen Hilfe einen wichtigen Pfeiler der Massnahmen auf dem Gebiete der zivilen Landesverteidigung.

Photo: Hans Steiner, Bern